



●発行/杉並区 ●編集/広報課  
〒166-8570杉並区阿佐谷南1-15-1  
区の代表電話は ☎3312-2111  
FAX 3312-9911(広報課直通)  
http://www.city.suginami.tokyo.jp/

# 広報 すぎなみ

平成17年 10 / 11 NO.1738

## 主な記事

方南図書館が開館します..... 1面  
健康都市杉並ファロ2005..... 2～3面  
「みどりの条例」の改正に  
向けて.....12面

〈発行日〉毎月1日・11日・21日

11月3日(祝)

# 方南図書館が開館します

【住所】方南1 51 2 ☎5355 7100 (11月3日から) 【開館時間】午前9時～午後8時(日曜・祝日は午後5時まで)  
【休館日】毎月第1月曜日、第3木曜日、年末年始



方南図書館は、図書館としては初めての民間保育園との併設施設です。近くには方南小学校、方南児童館があることから、児童書を多く取りそろえています。また、図書館を一階に配置し、どなたにも利用しやすい施設構成になっています。皆さんのご利用を、お待ちしております。

お問い合わせは、中央図書館地域図書館開設準備担当 ☎3391 5754 (11月2日まで)、方南図書館 ☎5355 7100 (11月3日から) へ。

## 「アンネのばら小さな物語集」の原稿を募集します

アンネ・フランクが童話を書き残したことをご存知ですか。あなたも夢のあるショートストーリーを応募してください。ファンタジー・SFや身近な題材の作品などテーマは自由です。

応募作品は「アンネのばら小さな物語集」としてまとめ、読書の森公園の開園(17年度末予定)にあわせて発行します。

④作品は1人1点、未発表のもの。400字詰め原稿用紙1～5枚まで④中学生～18歳までの方④作品の題名・郵便番号・住所・氏名・電話・年齢を書いて、18年1月10日(火)～31日(火)の間に、中央図書館(〒167 0051荻窪3 40 23)へ郵送または持参④中央図書館児童サービス担当 ☎3391 5754 ④応募作品は返却しません

小林豊「ひつじみち」  
(佼成出版社刊)



表参照)

「読書週間」は、すべての世代の人たちに本に親しんでもらう目的で始めた活動です。

また、今年7月に制定された「文字・活字文化週間」は、期間中、区立図書館では講演会や本の展示などを企画しています。

読書週間

10月27日(木)～11月9日(水)

### 「読書週間」イベント一覧

図書館名	内容	日時
中央(荻窪3 40 23 ☎3391 5754)	①講演会 小林豊「ひつじみち原画展によせて」②絵本原画展	①10月23日(日)午後2時～4時②絵本原画展=10月21日(金)～11月13日(日)
永福(永福4 25 7 ☎3322 7141)	中川李枝子の本の展示	10月23日(日)～31日(月)
柿木(上井草1 6 13 ☎3394 3801)	①工作会「ゆらゆらへび」②展示「あなたのたからものをおしえてください」みなさんの宝物を書いた用紙をはりだします	①11月2日(水)午後2時30分～②募集=11月9日(水)まで/展示=10月27日(木)～11月9日(水)
高円寺(高円寺南2 36 25 ☎3316 2421)	人形劇「アナンシとまじょ」「ゴリラのゴンタクン」/パネルシアター「たすけて たすけて」	11月12日(土)午後2時～3時
宮前(宮前5 5 27 ☎3333 5166)	近隣保育園へ出張おはなし会	10月～11月
成田(成田東3 28 5 ☎3317 0341)	講演会「読書へのおさそい 万葉集からダ・ヴィンチ・コードまで」(貝瀬弘子)	11月6日(日)午後1時～2時30分(20名・先着順、事前に電話でお申し込みください)
西荻(西荻北2 33 9 ☎3301 1670)	スペシャルお話し会	11月5日(土)午後2時～(約1時間)
阿佐谷(阿佐谷北3 36 14 ☎5373 1811)	①「スペシャル子ども会」(おはなし会、映画会、みんなで好きなキャラクターの絵を書こう)②児童書リサイクルコーナー(なくなり次第終了)③児童文学賞の本の展示	①10月29日(土)午後2時～②10月29日(土)～③10月27日(木)～11月9日(水)
南荻窪(南荻窪1 10 2 ☎3335 7377)	①講習会「パネルシアターを作ってみよう・演じてみよう」(子ども向け)②展示「おはなしの道具箱」(パネルシアター、指人形、ペープサートなど、物語と子どもをつなぐものたちの参考本や実物を展示する)	①10月29日(土)午後2時～(事前に電話でお申し込みください)②10月23日(日)～11月4日(金)
下井草(下井草3 26 5 ☎3396 7999)	①人形げきの会(がらくたおもちゃ箱)②仕掛け絵本の展示	①10月22日(土)午後2時～②10月24日(月)～11月3日(木)
高井戸(高井戸東1 28 1 ☎3290 3456)	展示「オズボーンコレクション」	10月27日(木)～11月9日(水)



古紙配合率100%再生紙を使用しています


# 健康都市杉並ファロ2005

## あなたの喜び私の喜び、 つないでいこう健康の輪



### 中央イベント

時 11月12日(土)午前11時～午後3時 場 高井戸地域区民センター  
(高井戸東3 7 5) 因 下表のとおり

時間	内容など
午前11時～	楽しくみんなで地域発見! わくわくウォーク 各保健センターが決めた出発地点から、健康をキーワードに地域をウォッチング&ウォーキング ①高井戸保健センター=「神田川沿いを歩きながら気づいた点(所)をチェックしよう」(同センター集合・午前10時～) ②上井草保健センター=「秋の小径(こみち)を歩こう」(JR西荻窪駅北口集合・午前9時30分～) ③和泉保健センター=「神田川の自然を歩く」熊野神社(和泉3 21 29)集合・午前9時45分～ ④荻窪・高円寺保健センターは、各センター(地域イベント表参照)へお問い合わせください
午前11時30分～	薬物乱用防止の優良標語・ポスター(東京都薬物乱用防止推進杉並協議会)、未成年者の喫煙防止優良標語・ポスターの表彰式
午前11時50分～ 午後0時15分～	わくわくウォーク参加者感想発表会
午後1時～ 2時30分	講演会&ディスカッション「愛と夢と勇気を育む健康なまちづくりとは～WHOヘルスプロモーションの視点から」  講師 順天堂大学ヘルスプロモーションリサーチセンター所長・島内憲夫 忙しい日々の中で、知らず知らずに心やからだに喜び、健康的な生活を見失い、忘れていませんか。「一人ひとりの思いや夢が実現できる!」そんな健康なまちづくりに、あなたも参加しませんか。 島内 憲夫

### 健康チェック・救命救急・健診

午前11時～ 午後2時30分	骨密度測定(超音波骨量測定) 血管推定年齢チェック(加速度脈波測定) 指先で簡単に測定できます 1時30分からは、おたっしや健診の方を優先します
午前11時～ 午後3時	救急鼓動! つなげ区民!(杉並消防署共催) ～AEDって何?～人工呼吸・心臓マッサージ・AED操作を体験しませんか
午後1時30分～ 2時30分(受付)	介護予防のために「おたっしや健診」を受けましょう!(杉並区医師会共催) 体力測定(握力・片足立ち・歩行速度)と健康チェック(問診)を行います。 対区内在住の65歳以上の方定30名(先着順) 当日、直接会場へ

### パネル・ポスター展示

午前11時～ 午後3時	地域イベントのパネル展示、薬物乱用防止の優良標語・ポスター、未成年者の喫煙防止優良標語・ポスター、防災対策パネル展示、家庭でできるツボ刺激のポスターパネル展示(社)東京都鍼灸師会杉並支部杉並区鍼灸師会)
----------------	-------------------------------------------------------------------------------------------------------

### 9・10月は健康都市推進月間です。

「健康都市杉並ファロ」は、健康都市の実現に向けた様々な地域や分野での取り組みの成果を集約・交流し、健康づくりの情報の共有や取り組みの輪を広げることを目的として開催しています(「ファロ」=イタリア語で「かがり火」の意味)。

今回の中央イベントは、健康づくりに注目し、楽しいウォーキングから始まります。また、地域イベントや協賛イベントなどの各イベント開催日(各表のとおり)にも、多数の方々のご参加をお待ちしています。

対区内在住・在勤の方 無料 当日、直接会場へ 杉並保健所健康推進課 ☎3391 1015

### 地域イベント

場 所	日 時	内 容 等
高井戸保健センター (高井戸東3 20 3 ☎3334 4304)	10月22日(土) 午前10時～ 午後3時	健康づくり高井戸ひろば(健康都市杉並ファロ2005in高井戸) 講演とフォーラム「ゴミに責任をもつ地域づくり」パネルで学んで、クイズに挑戦(スタンブラリー)クッキー・パウンドケーキなどの販売、バザー、健康チェック、気楽なお茶会、フラダンス・親子体操・ヨガ・ストレッチ
高円寺保健センター (高円寺南3 24 15 ☎3311 0116)	10月29日(土) 午前10時～ 正午	健康都市杉並ファロ2005inこうえんじ 講演会「中高年の健康づくり常識・非常識」
上井草保健センター (上井草3 8 19 ☎3394 1212)	10月25日(火) 午前10時～ 正午  10月29日(土) 午前10時～ 午後3時	上井草ハッピータイム 「ヘルシーウォーキング」公開練習(善福寺公園までのウォーキング後、緑の中で気功体験/当日、直接上井草保健センターへ) 地域交流会、参加団体のパネル、健康チェック・クイズ、バザー、農産物・手づくりの手芸品やクッキーなどの販売、お抹茶コーナーなど
和泉保健センター (和泉4 50 6 ☎3313 9331)	10月22日(土) 午前10時～ 午後3時30分	健康都市杉並ファロ2005地域イベントinいずみ～つないでいこう健康の輪 講演会、リフレッシュコーナー、おからまんじゅう作り、地域団体コーナー、健康チェックコーナー、汁物の塩分測定、バザー

荻窪保健センター(荻窪5 20 1 ☎3391 0015)は10月1日に終了しました。

### 協賛イベント

団 体	日 時	内 容	会 場
(社)杉並区歯科医師会	11月6日(日)午前10時～午後3時	よい歯ファミリーフェスティバル(歯の健康度、かむ力チェック、表彰式、講演会ほか)	杉並保健所(荻窪5 20 1)
	11月12日(土)(毎月第2土曜日)午後1時～3時30分	歯の健康相談日	杉並区歯科医師会館(阿佐谷南3 34 3)
(社)東京都歯科衛生士会西ブロック	11月6日(日)午前10時～午後3時	よい歯ファミリーフェスティバル(歯の健康度、かむ力チェック、表彰式ほか)	杉並保健所
杉並区歯科技工士会	11月6日(日)午前10時～午後3時(立体手型作り・受付2時まで)	よい歯ファミリーフェスティバル(立体手型作り、歯科技工実演)	杉並保健所
(社)日本愛玩動物協会東京都愛玩動物飼養管理士会	10月15日(土)午前10時～午後3時	写真展示による犬と猫の新しい飼い主探し、子ども向け動物クイズ、犬のしつけ方教室、飼養相談、しつけ相談	荻窪タウンセブン2階テラス
(社)杉並区薬剤師会	10月20日(木)午後1時～5時	健康のためのお話と気功①お話「脳がめざめる食事」やる気や活力が出るレシピも紹介②気功「健康体は食養生と適度な運動から」だれにでもできる健康体操	産業商工会館(阿佐谷南3 2 19)
	10月20日(木)午後1時～3時	くすりなんでも街頭相談	JR阿佐ヶ谷駅南口
NPO法人すぎなみ栄養と食の会	10月15日(土)午後0時30分～3時30分	天沼こどもまつり「食育野菜ゲーム」	杉並第五小学校(天沼2 46 10)
	10月25日(火)午前10時～午後0時30分	料理講習会「低エネルギーでバランスがよい食事づくりの工夫」	永福和泉地域区民センター(和泉3 8 18)
	11月6日(日)午後1時～3時	しんせん・いずみミラクルタウン「食育野菜ゲーム」	和泉小学校校庭(和泉2 17 21)
杉並健康ネットワーク	11月7日(月)午後1時15分～	健康づくり自主グループウォーキング「秋から冬の星座を楽しみ、科学と自然の散歩みちを歩こう」(午後1時15分に科学館前広場へ集合)	科学館(清水3 3 13)



# ファロ そのほかの 催し

## 協賛イベント みんなの栄養展

給食を提供する施設の栄養士などで組織する杉並区集団給食研究会が、生涯現役の健康づくりに向けて食生活改善イベントを実施します。

●時10月23日(日)午前11時～午後4時(場)・内①荻窪タウンセブン一階②食生活関連展示、体脂肪・血圧測定、栄養士の栄養相談③JR荻窪駅北口広場④骨密度測定  
●対区内在住・在勤の方(骨

# 禁煙・分煙実施のお店や 事業所などを募集します

### きれいな空気、快適な生活

「喫煙対策実施施設登録制度」がスタートします。受動喫煙の影響や不快感を受けることのないよう、区では多くの方が利用する公共的施設(医療機関・福祉施設・店舗など)での分煙を推進してきました。さらに、受動喫煙防止の環境づくりを進めるために、やさしさや思いやりを大切にされた対策として「喫煙対策実施施設登録制度」を10月12日(水)から始めます。

全面禁煙・完全分煙・時間禁煙を実施している施設管理者や飲食店などの経営者の皆さん、あなたの施設や店舗を登録しませんか。また、この機会にぜひ禁煙への取り組みや協力をお願いします。

パンフレット・申請書類は、杉並保健所健康推進課と各保健センターにあります。また、区ホームページからも取り出せます。

登録要件

区分	登録要件
全面禁煙	①施設(店)内が終日禁煙であること②施設(店)内に終日灰皿が置いていないこと
完全分煙	①屋外に直接排気する装置をもつ独立した喫煙室を設置し、非喫煙場所から喫煙室に向けて逆流しない一定の空気の流れが0.2m/秒以上あること②喫煙室以外に灰皿を置いていないこと
時間禁煙	①1日のうち、1時間以上全面禁煙の時間帯を設けていること②禁煙時間帯は、施設(店)内に灰皿を置いていないこと



▶応援プレート

## 保健センターの 講座

密度測定のみ60名(先着順・午前10時30分から整理券配布)●無料(当日、直接会場へ)健康推進課特定給食施設指導担当☎33911015

●食の安全を考える討論会  
輸入野菜の安全を考える

●時10月29日(土)午後1時30分～4時(場)杉並保健所地下講堂(荻窪5201)●内基調講演と消費者・野菜生産者・販売者・行政を交えた討論会(師)元全国農村映画協会取締役・森田久雄(対)区内在住の方(定)100名(先着順)●無料(当日、直接会場へ。なお、テーマに関する質問などがある場合は、10月20日までに問い合わせ先へご連絡ください)●園(杉並保健所生活衛生課食品衛生広域班)☎33911991

## 血液サラサラ講座

●時・内①11月2日(水)午前10時～午後1時30分(場)バランスよい食事をつくるてみる(計二回)●場高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

●時・内①11月2日(水)午前10時～午後1時30分(場)バランスよい食事をつくるてみる(計二回)●場高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

●時・内①11月18日(金)20時から21時(場)高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

●時・内①11月18日(金)20時から21時(場)高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

●時・内①11月18日(金)20時から21時(場)高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

●時・内①11月18日(金)20時から21時(場)高井戸保健センター(高井戸東3203)●対区内在住の方(定)30名(費)400円(昼食代)●申・問電話で、高井戸保健センター☎33344304へ(先着順)

# 予防接種のお知らせ

お問い合わせは、杉並保健所保健予防課☎33911025または各保健センター(2面参照)へ。

## 高齢者インフルエンザ 予防接種

接種費用の一部を区で負担します。区内在住で65歳以上の方(実施期間中に65歳になる方を含む)には、「インフルエンザ予防接種予診票」をお知らせ・医療機関一覧などを10月末にお送りします。接種を希望する方は、「お知らせ」などをよくお読みになった上で、自宅に届いた「予診票」に必要事項を記入し、契約医療機関に持参してください。医療機関に「予診票」は置いてありませんので、必ず自宅に届いたものをお使いください。

すでに対象年齢になっている方は、インフルエンザの流行時期に間に合うよう、12月中旬までの接種をお勧めします。

●時・実施期間 11月1日(火)～18日(火)●対区内在住の間(一回)●区内在住で次のいずれかに該当する接種希望者(年齢はいずれも接種当日)①満65歳以上の方②満60歳以上65歳未満で、心臓・じん臓または呼吸器の機能障害もしくはヒト免疫不全ウイルスによる免疫の機能障害のある方(身体障害者手帳1級程度)。ただし、②に該当する方には通知はお送りしませんので、身体障害者手帳または医師の証明などを持参し、福祉事務所、保健センター、杉並保健所保健予防課(荻窪5201)・保健福祉相談窓口(区役所東棟一階)で、「予診票」を受け取ってください。来所できない方には郵送もしますので、ご連絡ください(費)自己負担額 1100円(生活保護受給中の方は自己負担額が免除になります。「予診票」を福祉事務所、保健センターまたは保健予防課に持参し「免除」のスタンプを受けてから医療機関にお持ちください)●他23区外での接種を希望する場合は必要手続きがありますので事前に問い合わせ先にご連絡ください

## 予防接種の変更

種類	現行	改正後	施行日
麻しん	1回接種。1歳から7歳6カ月の前日まで	麻しん風しん混合ワクチンの2回接種。第1期=生後12月から生後24月に至るまでの間にある方/第2期=5歳以上7歳未満の方で、小学校就学の始期に達する日の1年前の日から当該始期に達する日の前日までの間にある方	18年4月1日
風しん			
日本脳炎(Ⅲ期)	14歳以上16歳未満の方	廃止	17年7月29日

風しんの予防接種が済んでいない方は、18年3月31日までに二つとも済ませておくことをお勧めします。4月1日以降は、現行の麻しん・風しんの予防接種(法定接種)はできなくなります。18年4月1日以降の法定接種は、現在の麻しんワクチン・風しんワクチンのいずれか、または両方を接種したことのある子どもは対象になりません。また、麻しん・風しんのいずれか、または両方にかかったことのある子どもも対象になりません。なお、日本脳炎は、期についても、5月30日の厚生労働省の勧告により現在接種を見合わせていただいています。



# アスベストに対する区の取り組み

## 吹付けアスベスト(石綿)含有調査結果・対処状況

吹付けアスベスト(石綿)含有調査結果・対処状況  
区では、区有施設に使用されている吹付けアスベストとアスベスト含有吹付け材について、昭和62年度、平成14年度および16年度の過去三回にわたって調査を実施してきました。今年度は調査範囲を平成8年度以前に竣工した区施設に拡大して調査を行っています。

左表は、これまでの調査でわかった、現在アスベスト含有吹付け材が使用されている区有施設と対処方法をまとめたものです。

施設名	使用箇所	対処方法
久我山独身寮(併設=久我山東保育園)	独身寮(3階)一部天井、3階階段室天井	10月末までに除去予定
高井戸駅前事務所宮前分室・宮前図書館	宮前会議室天井、階段室天井	宮前会議室・階段室は18年3月末までに除去予定。図書館は部分除去を詳細調査実施予定
科学館	空調機械室天井	空調機械室天井石綿固化工事。固化工事部分を除く18年3月末までに除去予定
富士見丘小学校	屋階機械室天井	18年3月末までに除去予定
高円寺中学校	屋階機械室壁・天井	
中瀬中学校	4階機械室壁・天井	

区民や事業者が所有または管理する建物のアスベストに関する相談を受け付けています。飛散性アスベスト(吹付けアスベスト)の調査方法の助言、状況に応じた職員による現場確認、民間の分析業者の紹介なども行っています。

**① 環境課**  
区内大気中のアスベスト濃度の緊急調査  
区内三カ所で大気中のアスベスト濃度について調査を行います。結果は区ホームページでお知らせします。

**② 環境課**  
アスベスト除去工事などを行う場合の融資制度  
① 住宅修繕資金融資あっせん制度  
区民の方が所有し、居住する住宅または賃貸する住宅を対象です。契約金融機関を紹介し、融資の審査は金融機関が行います。  
● 融資限度額 五〇〇万円  
● 本人負担利率 〇・93%  
● 利子補給 〇・92%  
所得額、年齢、床面積、保証人などの条件があります。

**③ 産業課**  
産業界振興課  
建物解体時における届出  
① 区では、建設リサイクル法に基づき、床面積八〇㎡以上の解体工事などについて、届出を受けており、届出の際にアスベストに関する対応について指導を徹底していきます。

**④ 環境課**  
環境課  
東京都環境確保条例に基づき、延べ一五㎡以上の吹付けアスベストが使用されている建築物もしくは延べ床面積が五〇㎡以上の建築物で、吹付けアスベストまたはアスベスト保温材を使用している建築物を解体または吹付けアスベストの除去などを行う場合には、届出の必要があります。

## 「杉並区子ども・子育て行動計画」を策定しました

# 子どもが育ち、子育てを支える新しい地域社会の実現を目指します

問い合わせは、児童課計画担当へ。

推進プラン	重点事業
1. だれでも気軽に利用できるよう子育てサービスを広げます	「(仮称)杉並区子育て応援券(いわゆるパウチャー制度)の導入と基盤整備
2. ニーズに応じたきめ細やかな支援を行います	保育園入所待機児と延長保育待機児ゼロの実現
3. 子どもの自立を促し社会参画を進めます	青少年自立応援プロジェクトの推進
4. 安心な子育て環境を確保します	子育てサイトの開設と相談機能・児童虐待防止対策の強化
5. 地域で応援する子ども・子育て環境を整えます	子育てメッセの開催と応援者の育成

この計画は、「杉並区子ども・子育て将来構想」(17年6月策定)が掲げる10年後の将来像「すべての子どもと大人でつくる新しい杉並」の実現にむけ、まず17年度までの前期に、区が緊急に、優先的に取り組んでいく推進策を計画化したものです。

「杉並区子ども・子育て将来構想」および「杉並区子ども・子育て行動計画」(概要版)は、10月下旬に学校・幼稚園・保育園などをとおしてお配りするほか、児童課で配布します。

また、区民の皆さんが杉並区子ども・子育て行動計画について勉強会などを開催される場合は、職員が資料をもって説明に伺いますので、ご連絡ください。

項目	意見の概要	計画への反映状況
推進プラン1	男性の育児参加の促進という視点が欠けている。	推進プラン1の説明文に、「休日パパ・ママ学級を拡大するなど、父親も母親も協力して子育てできるような学びの場を充実します。」を追記しました。
推進プラン2	延長保育を充実してほしい。	「延長保育の拡充」事業の説明文で、「～実施園を拡充します。」を、「～実施園を拡充するとともに、柔軟に利用できるような見直ししていきます。」としました。
推進プラン4	「子育てサイト」だけでなく子育て情報を手に入れたい。	「幼稚園の保育的機能の拡充」という事業を計画に追加し、説明文に「総合施設化の検討」を盛り込みました。
推進プラン4	「子育てサイト」だけでなく子育て情報を手に入れたい。	「子育てサイトの開設」という事業を、「子育てサイトの開設等子育て情報の充実」とし、説明文に、「あわせて、子育て情報誌等を充実します。」を追記しました。

この計画は、「杉並区子ども・子育て将来構想」(17年6月策定)が掲げる10年後の将来像「すべての子どもと大人でつくる新しい杉並」の実現にむけ、まず17年度までの前期に、区が緊急に、優先的に取り組んでいく推進策を計画化したものです。

「杉並区子ども・子育て将来構想」および「杉並区子ども・子育て行動計画」(概要版)は、10月下旬に学校・幼稚園・保育園などをとおしてお配りするほか、児童課で配布します。

また、区民の皆さんが杉並区子ども・子育て行動計画について勉強会などを開催される場合は、職員が資料をもって説明に伺いますので、ご連絡ください。

## お出かけください!

# 野菜・草花の販売など

### 杉並区秋の即売会

区内で栽培された新鮮で安全な野菜・草花・植木の即売会です。都立農芸高等学校による園芸相談もあります。

① 10月22日(土)・23日(日) 10時～16時(雨天決行) 区役所玄関前(青梅街道側と中杉通り側) 区内在住の方当日、直接会場へ園生活経済課都市農業係

② 10月20日(木)午前10時～午後1時(売り切れ次第終了・雨天決行) 区役所中杉通り側玄関前当日、直接会場へ園文化交流課

③ 10月16日(日)午前10時～午後3時(雨天決行) 今回は開催時間が変更になっています(場小千谷学生寮広場(井草4-23)当日、直接会場へ(場小千谷市産業開発センター) ☎0258-4800 他車での来場は遠慮ください

### 杉並区農産祭

区内で栽培された野菜・草花・植木の品評会出品作品を展示します。また、品評会での受賞作品を除き、出品された野菜などを即売します。

① 品評会出品作品の展示 11月5日(土)午後1時30分～4時30分 ② 即売会 11月6日(日)午前10時～正午(東京都農林水産部による花の苗木の無料配布もあります) ③ 品評会受賞作品の展示 11月7日(月)・8日(火)午前8時30分～午後5時15分(場①谷南3-2-19) ③ 区役所一階ロビー(区内在住の方)当日、直接会場へ(園生活経済課都市農業係)

「杉並区子ども・子育て将来構想」および「杉並区子ども・子育て行動計画」(概要版)は、10月下旬に学校・幼稚園・保育園などをとおしてお配りするほか、児童課で配布します。

また、区民の皆さんが杉並区子ども・子育て行動計画について勉強会などを開催される場合は、職員が資料をもって説明に伺いますので、ご連絡ください。





行事

すぎなみアート・コレクション

棟方志功展

特別観望会 火星準大接近

国勢調査票の郵送をお願いします

調査員が調査票を直接収集できなかった世帯には、郵送での提出依頼をします。

記入例

郵便八ガキ

- ①行事名 ②住所 ③氏名(フリガナ) ④年齢 ⑤電話番号

(原則1人1枚) 往復八ガキの場合は返信用のあて先も記入を

フリーマーケット in リサイクルひろば高井戸

景観まちづくり展覧会

工学院大学都市デザイン

救済フリーマーケット

区民科学教室 ガラスの科学 トンボ

更生保護女性会バザー

講座・講演

区民科学教室

ワークショップ

ワークショップ

すぎなみNPOのつどい

参加して！体験しよう！NPO

NPO支援基金チャリティーコンサート&ワークショップ

Table with columns: 日 (Date), 時 (Time), 会場 (Venue), 団体名 (Organization), 内容 (Content), 対象・定員 (Target/Seating). Rows include events on 11/18, 11/19, and 11/20.



**杉並文化フォーラム**  
スーパードラマ講演会

地元の歌姫が世界の歌を歌い、百歳以上の健康長寿者の取材を通じた感動人生の真面目な話を、過激で異色の直木賞作家が講演します。(区共催)



志茂田 景樹



小田 陽子

着)までに社会教育センター(〒166-0011梅里1-22)へ(抽選)同センター(〒3317-6621)

**男女平等推進センター**

(1)区民企画事業「子どもを産むってどんなこと?」  
妊娠・出産の世界を気軽にのぞいてみませんか。  
時11月13日(日)午前10時  
11時45分 永福和泉地域区民センター(和泉3-8)

**秋の自然観察会**

もみじを求めて  
時11月5日(土)午前10時  
正午(小雨実施) 堀都立和田堀公園 集合:大宮八幡宮表参道大鳥居(大宮2-3-1) 解散:善福寺緑地公園前・尾崎橋付近(成田東2-39) 師植物研究者・源原重行ほか(対区内在住・在勤・在学の方)二五名(抽選) 費用無料

**みどりの講座**

自然観察会  
時10月29日(土)午前7時  
午後8時30分(区後援) 場行程:JR阿佐ヶ谷駅南口中杉通り(集合) 大田原 那須神社 芭蕉の館 大雄寺(昼食) なす風土記の丘(湯津上館) (小川館) JR阿佐ヶ谷駅(解散) (定五〇名) (抽選) (費五〇〇円) (バス代・有料道路代・昼食代・入館料・保険料) (往復八ガキ) (5面記入例参照) 二名まで連記可)で、10月21日(必着)までに杉並郷土史会・原田弘(〒166-0012和原3-27) (阿同会・原田 3312 6623

**住まいの勉強会**

リフォームで生まれ変わる生活空間 住み心地の良さを求めて  
一戸建て住宅のリフォーム事例を紹介しながら、施工主と設計者それぞれの立場から見たリフォームのポイントを解説します。(区後援)  
時10月29日(土)午後1時30分  
4時 荻窪地域区民センター(荻窪2-34-20) (定三〇名) (費五〇〇円) (資料代) (車・問電話、ファクスまたはEメール(5面記入例参照)で、NPO法人住環境ネット(〒5336-6604 FAX5336-6609) into@npo-yukank.yonet(先着順)

**郷土史講座**

史跡見学会「黒羽芭蕉の館・東山道(なす風土記の丘)を訪ねる歴史紀行の旅」  
時11月18日(金)午前7時  
午後8時30分(区後援) 場行程:JR阿佐ヶ谷駅南口中杉通り(集合) 大田原 那須神社 芭蕉の館 大雄寺(昼食) なす風土記の丘(湯津上館) (小川館) JR阿佐ヶ谷駅(解散) (定五〇名) (抽選) (費五〇〇円) (バス代・有料道路代・昼食代・入館料・保険料) (往復八ガキ) (5面記入例参照) 二名まで連記可)で、10月21日(必着)までに杉並郷土史会・原田弘(〒166-0012和原3-27) (阿同会・原田 3312 6623

**親子講座講演会**

子育ては夢づくり、親づくり  
子どもの「眠り」と「食」が危ない! 子どものかわり方、親の役割を脳科学から学びます。(区後援)  
時10月29日(土)午後2時  
4時(1時30分開場) 荻窪タウンセンター(荻窪1-9-1) (師杉並区「生活マナー」つけ読本」編集委員・高橋史朗(対子育ての方)定一五〇名(先着順) (費二〇〇円) (資料代) (車当日、直接会場へ(阿NPO法人日本児童文化教育研究所・橋本 3398 6410

**楽しい歌とゲームの教室**

「そなえよつねに」を mottoに、地震、火災などの災害にそなえる技能をゲームを通じて学びましょう。(区共催)  
時10月23日(日)午前9時  
午後0時30分 善福寺川緑地(杉並第二小学校 成田西3-4-1 近くの広場周辺) (対5歳以上の幼児、小学生とその保護者) (費無料) (車当日、直接会場へ(阿飯沼利雄) 090 5563 2440

**楽しい人生を過ごすための講座**

うどんの美味しい作り方  
時11月5日(土)午後1時30分  
4時30分(区後援) 高井戸地域区民センター(高井戸東3-7-5) (師健康生きがいづくりアドバイザー・加藤耕一(対区内在住・在勤で50歳以上の方) (定一五名) (抽選) (費一〇〇〇円) (往復八ガキ) (5面記入例参照)で、10月20日(必着)までに加藤耕一(〒166-0003高円寺南4-17) (阿同会) 090 7260 3907 (他) エプロン、うどんをこねるためのボウル、三角さん(パンダ)、持ち帰り用ビニール袋、ふきんを持参

**かんきょう学習会**

知って得する水道水の話 飲料水を買っているあなたへ  
時11月5日(土)午後2時  
4時 すぎなみ環境情報館(荻窪5-15-13) (対区内在住・在勤・在学の方) (定三〇名) (費無料) (車当日、直接会場へ(阿杉並アイプラザ) 3333 3444

**早いクリスマス!**

時11月19日(土)午前10時  
午後3時 場ひまわり作業所(松庵2-22) (22)

区民五〇組一〇〇名を無料招待  
往復八ガキ(5面記入例参照)で、10月29日(必

**障害者施設の催し**

あけぼのまつり 秋の一日を楽しく過ごしませんか  
時10月22日(土)午前10時  
30分 午後3時30分 場あけぼの作業所(上井草4-3-11) (阿バザー、模擬店、自主生産品販売、作業所活動の展示、ゲームコーナー、アトラクションなど) (車当日、直接会場へ(阿あけぼの作業所) 3395 1441

**工房ラルゴバザー**

時10月30日(日)午前11時  
午後3時 場井荻会館(西荻北4-35-9) (車当日、直接会場へ(阿共同作業所「工房ラルゴ」) 3399 1338 (他) 日用品・贈答品の寄付を募集します(車での来場は遠慮ください)

**杉並アイプラザ文化講演会「平安時代の気象予報士・紫式部」**

時11月2日(水)午後1時30分  
3時30分 場杉並アイプラザ(杉並視覚障害者会館・南荻窪3-10) (師元TBSアナウンサー(氣象予報士)・石井和子(費無料) (車当日、直接会場へ(阿杉並アイプラザ) 3333 3444

**ひまわりまつり**

時11月19日(土)午前10時  
午後3時 場ひまわり作業所(松庵2-22) (22)



くクリスマスはテーマにしたバザー、模擬店、ゲーム、自主生産品販売など(車当日、直接会場へ(阿ひまわり作業所) 3333 9724 (他) 雑貨類、クリスマス関連用品(古本、古着、大型家電製品は除く)の寄付を募集します。10月31日までに同作業所へお持ちください。品物によっては引き取りに伺います  
いたるチャリティーバザール  
時11月3日(祝)午前9時  
30分 午後4時 場いたるセンター(天沼1-15-18) (車当日、直接会場へ(阿同センター) (阿佐谷生活園) 3392 7346 FAX3391 803  
9(他)衣類(新品がクリーニング済)、日用品、贈答品、靴、かばん、食品、おもちゃなどの寄付を募集します。引き取りに伺います(寄付受付:10月13日(木)~20日(木)/土・日曜を除く 催し当日の受付はできません 引き取り日:10月27日(木)・29日(土) 予備日:31日(月)



●杉の樹大学公開授業  
自然とのコミュニケーション  
ー ショー



松田 輝雄

●時10月27日(木)午前10時  
正午 杉の樹ホール(高井戸東3 7 5高年齢者活動支援センター内) 師元NHKアナウンサー・松田輝雄  
●対区内在住で50歳以上の方(定)五〇名(先着順) 費無料  
●申込日、直接会場へ 関NPO法人杉の樹カレッジ 3334 0928

●時11月8日(火)11日(金)①午前9時30分~午後0時30分 ②超初心者向けパソコン入門(パソコンの基本操作、文字入力、簡単な文章の作成など) ③午後1時30分~4時30分 ④シニアのためのデジタルカメラ入門(デジタルカメラの操作、パソコンへの取り込み、画像活用の基本) / いずれも計四回(場)高年齢者活動支援センター(高井戸東3 7 5) 師ITスクエア杉並対区内在住で50歳以上の方(定)各一五名(費)各五〇〇円(テキスト代を含む) ⑤(往復)ハガキ(5面記入例参照)に希望する講座名も書いて、10月26日(必着)までにITスクエア杉並(〒168 0063和泉3 17 15)へ 関ITスクエア杉並 ☎090 4722

2574

●高井戸西いきがい応援館  
夕焼けサロン

●時・内・師①10月19日(水) ②小学唱歌を歌おう ③秋の歌(ソプラノ歌手・村松尚子) ④26日(水) ⑤50歳からの人生をどう生きるか(高千穂大学名誉教授・横地房彦) / いずれも、午後6時30分~8時30分 場高井戸西敬老会館(高井戸西1 17 5) ⑥対区内在住・在勤で50歳以上の方(定)各二〇名(先着順) ⑦費各一〇〇〇円(軽食付) ⑧申込日、直接会場へ 関NPO法人竹箒の会・川井 ☎3813 2103 ⑨Ka waik@themis.ocn.ne.jp

●裂き織り入門  
古い布を裂いて、簡易織り機と足踏み織り機を使いコースターを作ります。  
●時10月24日(月)・25日(火)①午前10時30分~午後0時30分 ②午後1時30分~3時30分(定)各回五名(抽選) ③費三〇〇円(往復)ハガキ(5面記入例参照)に希望日と希望時間も書いて、10月17日(必着)までにリサイクルひろば高井戸へ  
●牛乳パックから手すき年賀状作り  
●時11月6日(日)午後1時30分~3時30分(定)一三名(費一〇〇円(五枚分)) ④電話で、リサイクルひろば高井戸へ(先着順)  
●場・関リサイクルひろば高井戸(〒168 0072高井戸東3 7 4 ☎333)

●家族介護教室  
快適!排泄ケア 紙おむつ・パッドの正しい使い方

●時10月27日(木)午後1時30分~3時 場下井草ふれあいの家(下井草4 22 4) 師白十字販売(株)対高年齢者の介護をしている方、関心のある方(定)一〇名(費無料) ②電話で、下井草ふれあいの家 ☎3390 8074 へ(先着順)  
●高年齢者のための音楽療法  
音楽を通して、高年齢者の意欲と健康を維持します。  
●時10月27日(木)午後1時30分~3時 場和泉ふれあいの家(和泉4 40 31) (定)三〇名(費無料) ③電話で、和泉ふれあいの家 ☎3321 4808 へ(先着順)

●ピアとは仲間という意味です。  
自分と向き合う気持ちよさを味わい、お互いをサポートしあうために学習してみませんか。  
●時11月4日(金)午後1時30分~4時30分 場杉並保健所講堂(荻窪5 20 1) ④講義と体験学習(師)八王子精神障害者ピアサポートセンター ⑤当事者職員(対)精神障害者、関係機関職員(定)二〇名(費無料) ⑥電話で、地域生活支援センター ☎3339 11976 へ

すぎなみ大人塾

自分を振り返り、社会とつながりを見つける大人の放課後

自由で新しい発想を育む学習の場です。相互学習を通じて自分の可能性に気づき、ネットワークを作ったり自主ゼミを開いたりしてみんなで新しい地域づくりをめざします。  
●時・内・師下表のとおり  
場セシオン杉並(梅里1 20) ☎shakyo-city.  
22 32 32 33 17 66  
直接会場へ



逢坂 剛

各コースの内容  
夜コース  
杉並には豊かな資源が眠っています。それは緑や公園、建造物に限らず、人、歴史、景観、祭り、コミュニティなど、あらゆる資源です。このコースでは、参加者自身が抱える自己や地域の課題を、そうした資源と結びつけることで「解決する」という視点、《社会起業家精神》を知り活用方法を学んでいきます。起業することを目的とせず、自分自身と杉並の資源を結びつける作業、《ビジネスモデルの構築》を手段として、持続可能な社会システムづくりの可能性をさぐりながら進めます。  
昼コース  
「なんで?」「どうなっているの?」身近にある疑問や問題をあなたの中に眠らせていませんか。「切実に困っていること」から「遊び心」まで、一人ひとりの発する「なんで?」を出発点に、コースの仲間同士和気あいあいとコミュニケーションを深めながら共同して「すぎなみミステリー(まだ知らない「すぎなみ」)」を探索します。このコースでは、「すぎなみ情報通」のお話やまち歩きなど、具体的な話題を手がかりに学びあうことで、あなたらしく「すぎなみ」とつながる可能性を探しながら進めます。

夜コース・昼コース共通		
日時	内容	講師
11月2日(水) 午後7時~	オリエンテーション/基調講演「もうひとつの人生」 会社勤めをしながら作家活動も続け直木賞を受賞した逢坂さんに、会社や家庭だけではない豊かな人生を送る秘けつを聞きます。	直木賞作家 逢坂 剛
18年3月21日(祝) 午後2時~	合同発表会	すぎなみ大人塾アドバイザー 博報堂生活総合研究所 林 光 立教大学・杉並区社会教育委員 松尾 哲矢

夜コース(水曜日午後7時~9時)		
すぎなみ社会起業家塾~イノベーションは杉並から起こす~		
講師	学習支援者=(株)三井物産戦略研究所・新谷 大輔 学習支援補助者=NPO法人・生涯学習知の市庭・東島 信明	
月日	テーマ	内容(ゲスト講師)
11月16日	自分の耕作	ワークショップ
30日	未来を描く	講演「思いが生んだ介護靴」 (有)フェアベリッシュ・伊藤 弘美
12月14日		ワークショップ
21日	リソースを知る	講演「家守と地域資源の活用」 (株)アフタヌーン・ソサエティ・橘 昌邦
18年1月18日		ワークショップ
25日	事業アイデアの導出	講演「かものはしプロジェクト」が出来るまで NPO法人かものはしプロジェクト・村田 早耶香
2月15日		ワークショップ
3月1日	ビジネスモデルを描く	講演「学校は株式会社が変わる!インターネット高校」 (株)アットマーカーニング・日野 公三
15日		ワークショップ

= 公開講座(受講生以外に先着20名)

昼コース(火曜日午前10時~正午)		
あなたが見つめるミステリーツアー 「すぎなみ」の新しい楽しみ方		
講師	学習支援者=(株)計画技術研究所・竹迫 和代 学習支援補助者=常磐ヶ丘アカデミー・丹羽 史泰	
月日	テーマ	内容(ゲスト講師)
11月8日	すぎなみ井戸端会議	杉並と自分との関係、思い入れ自慢/名刺づくり/昼コースのスケジュールを参加者が共有し、第3回以降のすすめかたコンペ
22日		
12月6日		話題提供「杉並の楽しみ方、自分流」 すぎなみ大人塾アドバイザー・林 光
20日		
18年1月10日	すぎなみ情報通になる	「私の知りたい」「私なら」を出し合いながら、情報通(リビングむさしの編集長・新山 明子、鈴木デザインファクトリー・鈴木 伸一郎)の話題提供を予定
24日		
2月7日	すぎなみ白シヨンプラン	仲間づくり(テーマによっては個人も可)と活動計画づくり/アクションリサーチ活動/合同発表会にむけたプレゼンテーショントレーニング
21日		
3月7日		

= 公開講座(受講生以外に先着20名)



### ●あおば福祉会・NPO 法人エルフ 2005年度活動報告会

時10月28日(金)午後1時30分〜4時30分(区後援) 場所 荻窪タウンセンター八階ホール(上荻1-9-1) 内容 精神障害者共同作業所・グループホームの活動報告と精

### ●全身性障害者移動介護従業者(ガイドヘルパー)養成研修

支援費制度では、障害者の移動介護をする従事者の



### 募集します

#### ●杉並区文化・交流協会 非常勤職員

文化事業に関する事務(コンサートや演劇などの企画、実施作業や外回り作業あり) 勤務形態 月一六日(土曜・日曜、祝日勤務あり)、一日八時間勤務(午前8時30分〜午後5時15分、時間外勤務あり) 給与 月額一六万八七〇〇円(予定) 勤務地 杉並区文化・交流協会文化係 採用期日 18年4月1日(予定) 雇用期間 一年(五回まで更新可) 応募条件 18歳〜40歳くらいまでの文化事業に熱意のある方 募集人員 一名(予定) 写真をはった履歴書と応募機などを四〇〇字程度にまとめたものを、10月31日(必着)までに杉並区文化・交流協会文化係(〒167-0043上荻3-29-5

#### ●高齢者住宅上高井戸みどりの里

杉並会館二階へ郵送または持参。書類選考後、面接があります 関係係 53117035 他応募書類は返却しません

#### ●大宮ふれあいの家 非常勤介護職員

が月額二〇万円以上(一世帯(書類審査、面接) 履歴書と世帯全員の16年中的所得がわかる書類を、10月31日までに住宅課(区役所西棟五階)へ持参 住宅課他履歴書は返却しません

#### ●インテグレーションセンター 非常勤介護職員

通所介護)利用者の介護業務など 勤務時間 月一(月・木曜日)午前8時30分〜午後5時30分 資格 ヘルパー2級以上 時給 九五〇円 募集人数 二名 履歴書と面接のうえ、履歴書を大宮ふれあいの家(〒166-0013堀ノ内1-16-38)へ郵送 7025)へ郵送

### お知らせ

#### ●木造住宅耐震診断士の無料派遣

木造住宅にお住まいの方に、区が認定した耐震診断士を派遣します。 対昭和56年5月以前に建てられた延べ面積が二〇〇㎡以内の木造建築物申請用紙(区役所西棟三階建築

午前9時〜午後4時 修了式 12月10日(土)午後3時〜4時 杉並障害者福祉会館 対介護福祉士、ヘルパー(1〜3級) 訪問介護員 いずれかの資格を有し、現在ヘルパー事業所に登録、活動している方(二五名(抽選)) 無料。ただし保険料、テキスト代、演習の移動に要

する交通費は実費(三〇〇〇円程度) 往復八ガキ5面記入例参照)に、職業・有している資格・登録している事業所名も書いて、10月28日(必着)までに障害者福祉会館養成講座担当(〒168-0072高井戸東4-10-5)へ 同会館 3332 6121

#### ●不登校・ひきこもり 無料相談会

時10月19日(水)午後1時〜5時(区後援) 場所 阿佐谷会議室(阿佐谷北2-18-17) 定一〇名(無料) 電話で、NPO法人相談室ハート 5338 758 1へ(先着順)

#### ●ひとり暮らし高齢者 等安心ネットワーク

区では、ひとり暮らしなごの高齢者の方が、住みなれた地域で安心して暮らせるようにあしん協力員(ボランティア)による声かけ・見守りを行っています。

### 国民年金 65歳になられる方へ

老齢基礎年金の受給には手続きが必要です。受付は誕生日の前日からです。必要書類などについては下記にお問い合わせください。

加入したことのある年金が国民年金だけで、1号被保険者期間のみの方 = 区役所国保年金課国民年金係 / 国民年金の3号被保険者期間のある方、厚生年金や共済年金に加入したことのある方 = 杉並社会保険事務所(高円寺南2-54-9) ☎3312 1511)

1号被保険者 = 自営業、学生など / 3号被保険者 = 厚生年金・各種共済年金加入者に扶養されている配偶者

### 成人祝賀のつどい

杉並公会堂が改築中のため、平成18年の「成人祝賀のつどい」は、「成人の日の前日」、1月8日(日)に開催します。会場は、中野サンプラザホール(中野区中野4-1-1)です。

☎児童課子ども青少年係

### 黄色いごみ袋差し上げます!

カラスには中身が見えない「黄色いごみ袋」。杉並区推奨可燃ごみ収集袋第一号として、いよいよ区内のスーパー、薬局などで10月中旬から販売が始まります。

このごみ袋を先着三〇〇名の方に差し上げます(45ℓ一〇枚入り)。試してみたい方は、ぜひどうぞ。

時10月14日(金)午前9時〜正午 場所 区役所一階ロビー 清掃管理課

### 住基ネット訴訟コーナー(第七回) 第六回口頭弁論

9月14日(水)、東京地方裁判所において、住基ネット受信義務確認等の請求に関する訴訟についての第六回口頭弁論が行われました。区は、準備書面(3)および(4)を陳述し、証拠説明書(3)および甲第29号証から甲第32号証の2までを提出しました。一方、国および都は、

次回(第七回)の口頭弁論は11月15日(火)午前10時40分から、東京地方裁判所713号法廷で行われる予定です。

なお、今回提出した書面は、区のホームページでご覧になれます。

☎総務課法規担当 我山 3-23-20(申当日、直接会場へ) 〇まちづくり推進地区計画係へ

他車での来場は、ご遠慮ください

### 放射第五号線事業推進のための検討協議会

時10月18日(火)午後6時〜8時30分 傍聴受付 午後

時10月21日(金)午後6時〜8時30分 久我山会館(久

訂正とおわび 10月1日 付広報特集号1面「保健福祉計画(素案)」記事中の「計画の性格」に①〜⑧を掲載しているうち、⑥「障害者基本計画」が漏れていました。



ありがとうございました

7～9月のご寄付  
(敬称略・順不同)

【みどりの基金】新日本婦人の会杉並支部  
カンナグループ=6,000円【福祉】裏千家淡  
交会東京第7西支部=50,000円

医療情報案内と急病診療

☎3423-9909 杉並区急病医療情報センター  
FAX3423-9933

24時間無休で病院・診療所の案内、急病対応の説明、小児急  
病相談を行います。通話記録は録音します(3カ月保存)。

※まず、電話で確認！保険証・医療証を忘れずに

☎3391-1599 休日等夜間急病診療所  
受付は終了30分前まで(荻窪5-20-1杉並保健所内)

【小児科】平日：午後7時30分～10時30分  
【内科・小児科・外科・耳鼻咽喉科】  
土曜日：午後1時～10時(午後1時～5時耳鼻科のみ輪番医)  
日曜・祝日：午後5時～10時(午前9時～午後5時は輪番医)

※当番医のご案内は上記急病医療情報センター ☎3423-9909へ

☎3398-5666 歯科休日急病診療所  
(荻窪5-20-1杉並保健所内)

【歯科】日曜・祝日：午前9時～午後5時(受付は4時まで)

☎3391-5539 休日等夜間薬局

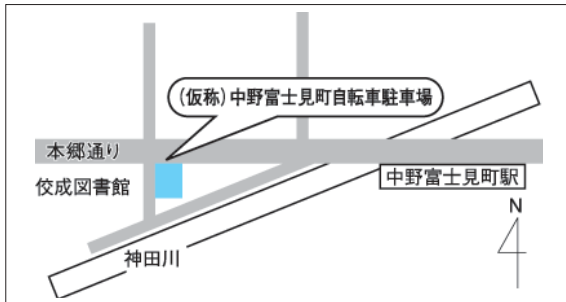


Table with columns: 所在地, 収容台数, 利用時間, 施設形態, 定期利用の料金, 1日利用の料金. Includes details for the bicycle parking lot.

( )内は学生・65歳以上の方の料金。

11月1日(火)の開設に向け、現在、区議会に中野富士見町自転車駐車を設置する議案を提出してま...

の方③生活保護を受けている方④往復ハガキ(5面記入例参照)で、10月21日(消印有効)までに交通対...

SPORTS スポーツ スポーツのある暮らし 健康の第一歩

競技大会

区民体育祭スポーツ・レクリエーション大会

バウンドテニス 時11月13日(日)午前9時～午後5時 場荻窪体育館(荻窪3-47-2) 内種目=...

トリムの集い 時10月26日(水)午前10時～正午 場高井戸地域区民センター(高井戸東3-7-5)...

綱引き大会 時11月27日(日)正午～午後7時 場高円寺体育館(高円寺南2-36-31)...

さわやかスポ・レク大会 「杉並区スポーツ・レクリエーション協会」発足を記念して開催します。

Table for 'さわやかスポ・レク大会' listing various sports activities like badminton, table tennis, and golf.

直接会場へ 間(助)杉並区スポーツ振興財団 ☎5305 6161(直通)

区民体育祭秋季大会

バレーボールシニア大会 時11月13日(日)午前9時～午後5時 場上井草スポーツセンター(上井草3-34-1)...

ゴルフ 時12月6日(火)午前8時35分開始 場久邇カントリークラブ(埼玉県飯能市平松)...

ダブルスだけの卓球大会

時11月13日(日)午前9時～(区後援) 場高円寺体育館(高円寺南2-36-31)...

スポーツ教室

区民のための卓球教室

時11月2日(水)・4日(金)・9日(水)・11日(金)午後6時30分～8時30分(計4回/区共催)...

サウンドテーブルテニス

鈴の入ったピンポン玉を、音を頼りに打ち合う競技です。時10月23日(日)午前9時～午後1時...

トレーニングセミナー ～シェイプアップコース

時11月7日・14日・21日(月曜日コース)または11月10日・16日・24日(木曜日コース)...

筋力測定相談(バイオデックスで測定)

時11月12日(土)午前9時～午後5時 場上井草スポーツセンター・トレーニングルーム...



10～12月の各種教室

教室・講座名・内容/講師(定員)	開催日・時間	費用	申込締切
●永福和泉地域区民センター(〒168 0063 和泉3 8 18)			
団塊の世代(実践編)～低金利時代の資産運用と老後の生活を安定したものにする準備①低金利時代のマネープラン②退職後の生活資金の見直し/ファイナンシャルプランニング技能士・関口仁(40)	①11月5日(土)②12日(土)(計2回) 午後1時30分～3時30分	300円(資料代)	10月20日
押し花教室～身近な草花で、ハガキや石けんに押し花をしたり、花びらなどで花かごの絵を作ります/稲垣一枝(20)	11月12日(土)・19日(土)・26日(土)(計3回) 午前10時～正午	3000円(材料費)	10月21日
男の着付け～最近男性の着物をよく見かけます。和服でのお掛けはいかがですか。初心者を対象に角帯の結び方、希望者にははかまのつけ方も教えます/今井昌子(15)	11月6日(日)・13日(日)(計2回) 午後1時30分～3時30分	100円	10月23日
●高円寺地域区民センター(〒166 0011 梅里1 22 32)			
水中ウォーキング～ひざ・腰痛でお悩みの方に理想的です。泳げない方も大丈夫。会場=杉十小温水プール(和田355 49)/大塔松恵(区内在住・在勤・在学の方・30)	11月10日(木)・17日(木)・24日(木)(計3回) 午後1時～3時	500円(保険料含む)	10月24日
健康美体操～肩こり・腰痛・高血圧・胃腸病・運動不足の方のための、生活習慣病を予防する体操/木村桂子(区内在住・在勤・在学の方・30)	11月15日(火) 午前10時～正午	100円(保険料含む)	
手打ちうどん・そば体験～今年の年越しそばを手打ちで作りませんか/生田吉平(区内在住・在勤・在学の方・20)	11月29日(火)、12月6日(火)(計2回) 午後1時～4時	2000円(材料費)	10月31日
●阿佐谷地域区民センター(〒166 0004 阿佐谷南1 47 17)			
ドラマチック・センス・アップ講座～お化粧・歩き方・着こなしを学び、あなたの魅力を生かして輝く人生を/品川路子(親子2名で申込可・30)	11月11日(金)・18日(金)・25日(金)(計3回) 午後6時30分～8時30分	100円(資料代)	10月25日
シャル・ウィ・ダンス講座～音楽にのったダンスの楽しさ、体力の向上を目指します。日本ダンス連盟の指導要綱をふまえて入門ダンススポーツを開催します/入住寿美子(中学生～中高年までの方・40)	11月12日(土)・19日(土)・26日(土)、12月17日(土)午前10時～正午、12月3日(土)・10日(土)(計6回) 午後6時30分～8時30分	220円(資料代・保険料)	
はじめてのフラ～アロハの心(思いやり、謙虚さ)を学び、美しく、健康になりましょう/新保美保(30)	11月21日(月)・28日(月)、12月5日(月)・12日(月)(計4回) 午後1時30分～3時30分	180円(資料代・保険料)	
土ようえほんとおはなしの会/こうばこの会	10月15日(土)午後2時～3時	無料	
●荻窪地域区民センター(〒167 0051 荻窪2 34 20)			
「史記」を読む～漢の建国に貢献した三傑のうち、張良と韓信のふたりを中心にした講座です/東京文化短期大学・松村英夫(50)	11月2日(水)・9日(水)・16日(水)・30日(水)(計4回) 午後2時～4時	200円	10月23日
版画教室・年賀状づくり～来年のえと「戌(いぬ)」を彫りませんか/小田部清助(筆記用具と彫刻刀を持参・25)	11月12日(土)・13日(日)(計2回) 午後1時30分～3時30分	600円(材料費含む)	
●西荻地域区民センター(〒167 0034 桃井4 3 2)			
マージャンボランティア養成講座(マージャン経験者実践編)～マージャンの楽しさをご存じの方、マナー、ルールを学んでボランティア活動を楽しませんか/戸構亮(点数計算ができる、できないを記入・30)	10月29日～11月26日の毎週土曜日(計5回) 午後1時30分～3時30分	100円	10月20日
●井草地域区民センター(〒167 0022 下井草5 7 22)			
美味しいハーブティーの楽しみ方～ハーブの種類、ブレンドの仕方と効用など。ハーブクッキーの説明と試食もあります/西山八重子(託児希望者はお子さんの年齢を記入・25)	11月10日(木) 午後1時30分～3時30分	400円	10月24日
親子環境講座～森からのプレゼント クリスマスリース～身近な散歩道で自然を学習し、木の実ですてきなリースを作りましょう/六車貴美子・松井菊子(小学生以上の親子・ハガキに全員の氏名・年齢を記入・30)	11月19日(土) 午後1時30分～3時30分	300円(材料費含む)	10月31日
おもちゃの病院～こわれたおもちゃを修理します/安井昌徳(原則1人1点、先着順に受付)	10月22日(土)、11月12日(土)受付=午後1時30分～2時30分	無料	
●高井戸地域区民センター(〒168 0072 高井戸東3 7 5)			
竹細工入門～まずは箸(はし)作りから/田代龍一郎(10)	11月4日～25日の毎週金曜日、午前10時～正午	120円(材料費含む)	10月20日
11月トレーニング機器講習会～トレーニング室を利用するための事前講習会(写真1枚3cm×2.5cm持参)/宮田秀幸(15歳以上で、中学校を卒業している方・10)	11月27日(日) 午前10時～午後1時	120円(保険料含む)	10月31日
11月トレーニング相談日～トレーナーが駐在し、トレーニングの相談に応じます/宮田秀幸(講習会修了者対象)	11月27日(日) 午後2時～4時	100円(使用料)	
おはなしひろば～英語で読み聞かせ・手あそびほか/ハイジのへや(幼児は保護者の付添い必要)	11月12日(土) 午前10時～11時30分	無料	
おはなしひろば～絵本の読み聞かせほか/ポエム・ムーミン母親クラブ、パンビぶんこ(幼児は保護者の付添い必要)	11月10日(木)・17日(木)・24日(木) 午後3時30分～4時	無料	
●上高井戸区民集会所(申し込みは高井戸地域区民センターへ)			
初心者のためのアートフラワー教室～すてきなお花でクリスマスに向けゴージャスな雰囲気演出しましょう/栗原宣子(20)	11月10日(木)・24日(木)(計2回) 午前10時～正午	3100円(材料費含む)	10月27日

は実費がかかる場合があります。



このコーナーでは、各地域の集会施設運営協議会が企画した講座や、委員の皆さんが取材したまちの話題を中心に、地域の情報をお届けします。

●10～12月の催しと教室  
 地域区民センターと区民集会所で10～12月に開催する催しと各種教室(左表)をお知らせします。  
 申し込みは、催しは、記事中の申込方法(申込先は11面下参照)で、各種教室は、往復ハガキ(5面記入例参照)で、表中の各締切日(必着)までに該当の施設へ(抽選)。  
 詳しい内容や託児の有無についての問い合わせは、直接該当の施設へ。

下高井戸区民集会所  
 ●土曜日の音楽会  
 出演者募集中  
 地域の皆さんの日ごろの成果を発表する場として、8月を除く毎月第二土曜日の夕方に、ロビーで音楽会を開いています。セミプロ級の方も出演し、地域の皆さんが楽しみにしている定例会です。  
 ただいま、11月以降の出演者を募集しています。奮って応募してください。

高井戸寺地域区民センター  
 ●こうえんじコミュニティ  
 11月18日(金)午後0時30分  
 分集合同集場所「セシオン杉並正面玄関(梅里1-22-32)内コース」セシオン杉並 長善寺 鳳林寺 高円寺 氷川神社(解散) 阿杉並郷土史学会長・原田弘(区内在住・在勤・在学)

阿佐谷地域区民センター  
 あさがやセンターまつり  
 センターを中心としたグループ活動を発表します。大人も子どもも楽しめる催しがいっぱいです。  
 時11月5日(土)・6日(日)午前10時～午後4時(6日は3時30分まで) 因フラダンス、スクエアダンス、手話ダンス、ハーモニカ、オカリナ、大正琴、模擬店、フリーマーケットなど 申当日、直接同センターへ

お楽しみ読書会  
 向田邦子の父の詫び状を通して、その作品の魅力語り合います。  
 時11月11日(金)午前10時～正午 阿青木笙子(定)二六名(抽選) 費無料(往復ハガキ(5面記入例参照)で、11月4日(必着)までに同センターへ

区民センターカレッジ  
 団塊の世代のあなたへのアドバイス、迎える世代へのヒント「きょうを味わう」  
 団塊の世代の方が、地域社会にデビューする時にになりました。  
 地域社会にうまく溶け込めるか、不安な気持ちを少しでも和らげるためのヒントやアイデアを講師に語っていただきます。  
 時10月23日(日)午後2時～4時(1時30分開場) 師元NHKアナウンサー・松田輝雄(定)九〇名(先着順) 費二〇〇円(申当日、直接同センターへ)

阿佐谷地域集会施設運営協議会 ☎331472  
 ●図書室をお休みします  
 蔵書整理のため、お休みします。本の返却はブックポストへお願いします。  
 時10月19日(水)～23日(日)

荻窪地域区民センター  
 本格的なクラシックを楽しみませんか。  
 時12月3日(土)午後2時開演 内出演 兼氏規雄(クラリネット)、荒井智子(矢野小百合(バイオリン)、神永枝理子(ビオラ)、佐藤万衣子(チェロ) 曲目「モーツァルト・ウェーバー・クラリネット五重奏曲、クリスマス音楽ほか(定)九〇名(抽選) 費無料(往復ハガキ(5面記入例参照)で、11月7日(必着)までに同センターへ





本天 沼区民集会所

本天沼区民集会所まつり

児童向けの工芸教室、おもちや病院、パネルシアター「こねこちゃんなど、楽しい催しあふれるおまつり」です。模擬店、屋台(ヨーヨー釣りなど)もあります。
時10月16日(日)午前10時〜午後4時(当日、直接同集会所へ)
運営協議会事務局 ☎3398 9127

PTA卓球大会

時12月11日(日)午前9時〜午後5時(対)西荻地域区民センターの管内地域にある小・中学校のPTA(OB可) ①四チーム(一チーム三〜四名で、男性は一名まで) (費)無料(往復八ガキ(5面記入例参照)に参加者全員の氏名も書いて、11月15日(必着)までに同センターへ

井草地域区民センター

フランス美術紀行

芸術の都パリ。この秋、一歩踏み込んだフランス美術の旅を満喫しましょう。
時11月9日(水)・23日(水)・30日(水)いずれも午後1時30分〜3時30分(計三回)
①パリの見所・オルセー美術館②日本美術が西洋美術を変えた?アールヌーヴォーの世界③絵画で楽しむフランスの旅(中野若葉 ②三〇名(抽選)(費)一〇〇円(往復八ガキ(5面記入例参照)で、10月25日(必着)までに、同センターへ

八成一成区民集会所

八成一成まつり

地域の皆さんと、ゆく秋の一日を楽しみましょう。ぜひ、お越しください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①作品展・芸能発表・社交ダンス・模擬店(地元産の野菜と鉢花は毎年大好評です)
②当日、直接同集会所へ(往復八ガキ(5面記入例参照)で、10月18日(必着)までに同センターへ

八成一成区民集会所

八成一成まつり

地域の皆さんと、ゆく秋の一日を楽しみましょう。ぜひ、お越しください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①作品展・芸能発表・社交ダンス・模擬店(地元産の野菜と鉢花は毎年大好評です)
②当日、直接同集会所へ(往復八ガキ(5面記入例参照)で、10月18日(必着)までに同センターへ

情報 ポケット

杉並区シルバー人材センター

①リサイクル自転車の販売
時10月17日(月)〜19日(水)午前11時〜午後4時(三日間)
場リサイクル自転車作業所(永福2 11 ☎3327 2287) (費)六五〇〇円〜一万円(当日、直接同作業所へ(先着順))
②就業支援講習「毛筆筆耕」
時11月10日(木)〜12月15日(水)(二日間)
場東京しごとセンター(千代田区飯田橋3 10 3)
③①賞状の名入れ②賞状題字、慣用句、部分書きなど(区内在住の60歳以上で、受講後シルバー人材センターに入会し就業できる方)定若干名(費)一四〇〇円(往復八ガキ(5面記入例参照)に、「毛筆筆耕」と明記の上、生年月日も書いて、10月18日(必着)までに同センターへ

杉並区商店街振興組合

商店街は商業振興の場としてだけでなく、イベントやお祭りなどを通して地域の「にぎわい」や「交流」の場としてまちの中心的役割を果たすとともに、防犯環境美化活動など区民の安全・安心を推進する重要な役割も担っています。
また、カラー舗装の整備や装飾灯の電気代などは各商店会が負担しています。商店会への未加入商店に込分の負担、加入を促すため、杉並区商店街における商業等の活性化に関する条例」が施行されました。
杉並区商店街振興組合および杉並区商店街振興組合連合会では、10月を「加入促進強化月間」として取り組んでいきます。
③小論文の募集
「団塊の世代」の方の意向・実践例・関心事などについて小論文を募集します。最優秀作品には賞品を、応募者には記念品を差し上げます。
④テーマなど「これからの人生の青写真」実践してみたい(している)地域貢献「私の健康づくり」。未発表のもので、各テーマ一点まで(A4サイズ・縦書き・横書き・一六〇〇字以内)
⑤区内在住・在勤で昭和22年〜26年生まれの方(郵送またはEメール(添付データ)に、住所・氏名・電話番号も書いて、11月30日(必着)までに同センターへ
小論文募集係へ

建設現場で働く方のため

建設現場で働く方のため「中小企業退職金共済法」に基づき国が作った退職金制度です。
事業主は、現場で働く労働者の共済手帳に働いた日数に応じて掛金となる共済証紙をはり、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに建設業退職金共済から退職金を払い戻します。
①国の制度なので安全、確実、申込手続きが簡単です②経営事項審査で加点評価の対象となります③掛金の一部を国が助成します④掛金は事業主負担となりますが、法人は損金、個人では必要経費として扱われ、税法上全額非課税となります⑤事業主が替わっても退職金は企業間を通算して計算されます
掛金
日額三〇〇円(建設業退職金共済事業本部東京支部 ☎3551 5242)
http://www.kentai-kyo.tai/syokukin.go.jp/
都の自動車NOx・PM法買換え特別融資制度など
都では、ディーゼル車対策を促進するために、NOx・PM法の規制対象となるディーゼル車を最新適合車などに買い換える場合、融資をあっせんしています。また、粒子状物質(PM)減少装置の装着補助事業、自動車低公害化促進資金融資も行っています。
時融資事業 18年3月31日まで 補助事業 17年12月28日まで
対都内の中小企業
の事業者の方(都・圏都環境局自動車公害対策部規制課 ☎5388 3535) 融資担当(または ☎5388 3529) (補助担当)
第9コリアンまつり
朝鮮学校と地域住民との親睦を目的としたバザー形式のお祭りです。
時10月23日(日)午前11時〜午後3時(雨天決行)
場東京朝鮮第9初級学校(阿佐谷北1 39 3)
③コリアンフード盛りだくさんのブースをはじめ民族衣装撮影会、雑貨、民芸品コーナーなど(費)無料(当日、直接会場へ)
東京朝鮮第9初級学校 ☎3338 9525
または ☎3338 0097
杉並都税事務所が仮庁舎に一時移転します
庁舎の改修工事に伴い、仮庁舎に一時移転します。
時移転期間 11月7日(月)〜18年3月31日(金)
場〒168 0064 永福1 7 28
(旧都立永福高等学校内)
④杉並都税事務所 ☎3339 31171 (電話番号の変更はありません)
10月は「下水道に油を流さないで!」キャンペーン
都下水道局では、油の排出による下水道管の詰まりや河川・海の水質を守るためのキャンペーンを実施中です。家庭で使った油は①使い切る②吸い取る③ふき取る④固めて捨てるなどして下水道に流さないでください。飲食店は油阻集器を設置してください。
⑤都下水道局西部第一管
理事務所業務課 ☎3366 6957



ザ・プロードサイド・フォー

70年代のテレビドラマ『若者たち』の主題歌「空にまた陽が昇るとき」、あの歌声をもう一度。

林芙美子の生涯と文学

作品「浮雲」を中心に、林芙美子の文学を生涯や時代背景も含めて学びませんか。林芙美子記念館の見学や生活を共にされていた姪の林福江さんとの対談もあります。
時11月4日(金)・11日(金)・18日(金)いずれも午後1時〜3時(計三回)
師奥井利一、林福江(18日のみ)
対全回出席できる方 定二五名

上高井戸区民集会所まつり

地域の皆さんと楽しい時間を過ごしませんか。さわやかな秋の一日、ぜひ、お出掛けください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①自主グループ発表会と作品展、もちつき、野菜・草花の即売会、模擬店ほか(当日、直接同集会所へ)
②高井戸地域区民センター ☎331 7841

上高井戸区民集会所

地域の皆さんと楽しい時間を過ごしませんか。さわやかな秋の一日、ぜひ、お出掛けください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①自主グループ発表会と作品展、もちつき、野菜・草花の即売会、模擬店ほか(当日、直接同集会所へ)
②高井戸地域区民センター ☎331 7841

時11月19日(土)午後2時30分〜4時30分(2時間開場)
④出演ザ・プロードサイド・フォー ゲスト出演ザ・ウェイファリング・ストレンジヤーズ、ザ・フロッギーズ(定)三六六名(抽選)(費)無料(往復八ガキ(5面記入例参照)二名まで可。人数を明記)で、11月10日(必着)までに同センターへ

時11月4日(金)・11日(金)・18日(金)いずれも午後1時〜3時(計三回)
師奥井利一、林福江(18日のみ)
対全回出席できる方 定二五名

地域の皆さんと楽しい時間を過ごしませんか。さわやかな秋の一日、ぜひ、お出掛けください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①自主グループ発表会と作品展、もちつき、野菜・草花の即売会、模擬店ほか(当日、直接同集会所へ)
②高井戸地域区民センター ☎331 7841

地域の皆さんと楽しい時間を過ごしませんか。さわやかな秋の一日、ぜひ、お出掛けください。
時11月6日(日)午前10時〜午後3時(雨天実施)
①自主グループ発表会と作品展、もちつき、野菜・草花の即売会、模擬店ほか(当日、直接同集会所へ)
②高井戸地域区民センター ☎331 7841

電話番号も書いて、11月30日(必着)までに同センターへ
小論文募集係へ

建設現場で働く方のため「中小企業退職金共済法」に基づき国が作った退職金制度です。
事業主は、現場で働く労働者の共済手帳に働いた日数に応じて掛金となる共済証紙をはり、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに建設業退職金共済から退職金を払い戻します。
①国の制度なので安全、確実、申込手続きが簡単です②経営事項審査で加点評価の対象となります③掛金の一部を国が助成します④掛金は事業主負担となりますが、法人は損金、個人では必要経費として扱われ、税法上全額非課税となります⑤事業主が替わっても退職金は企業間を通算して計算されます
掛金
日額三〇〇円(建設業退職金共済事業本部東京支部 ☎3551 5242)
http://www.kentai-kyo.tai/syokukin.go.jp/
都の自動車NOx・PM法買換え特別融資制度など
都では、ディーゼル車対策を促進するために、NOx・PM法の規制対象となるディーゼル車を最新適合車などに買い換える場合、融資をあっせんしています。また、粒子状物質(PM)減少装置の装着補助事業、自動車低公害化促進資金融資も行っています。
時融資事業 18年3月31日まで 補助事業 17年12月28日まで
対都内の中小企業
の事業者の方(都・圏都環境局自動車公害対策部規制課 ☎5388 3535) 融資担当(または ☎5388 3529) (補助担当)
第9コリアンまつり
朝鮮学校と地域住民との親睦を目的としたバザー形式のお祭りです。
時10月23日(日)午前11時〜午後3時(雨天決行)
場東京朝鮮第9初級学校(阿佐谷北1 39 3)
③コリアンフード盛りだくさんのブースをはじめ民族衣装撮影会、雑貨、民芸品コーナーなど(費)無料(当日、直接会場へ)
東京朝鮮第9初級学校 ☎3338 9525
または ☎3338 0097
杉並都税事務所が仮庁舎に一時移転します
庁舎の改修工事に伴い、仮庁舎に一時移転します。
時移転期間 11月7日(月)〜18年3月31日(金)
場〒168 0064 永福1 7 28
(旧都立永福高等学校内)
④杉並都税事務所 ☎3339 31171 (電話番号の変更はありません)
10月は「下水道に油を流さないで!」キャンペーン
都下水道局では、油の排出による下水道管の詰まりや河川・海の水質を守るためのキャンペーンを実施中です。家庭で使った油は①使い切る②吸い取る③ふき取る④固めて捨てるなどして下水道に流さないでください。飲食店は油阻集器を設置してください。
⑤都下水道局西部第一管
理事務所業務課 ☎3366 6957

電話番号も書いて、11月30日(必着)までに同センターへ
小論文募集係へ

建設現場で働く方のため「中小企業退職金共済法」に基づき国が作った退職金制度です。
事業主は、現場で働く労働者の共済手帳に働いた日数に応じて掛金となる共済証紙をはり、その労働者が建設業界で働くことをやめたときに建設業退職金共済から退職金を払い戻します。
①国の制度なので安全、確実、申込手続きが簡単です②経営事項審査で加点評価の対象となります③掛金の一部を国が助成します④掛金は事業主負担となりますが、法人は損金、個人では必要経費として扱われ、税法上全額非課税となります⑤事業主が替わっても退職金は企業間を通算して計算されます
掛金
日額三〇〇円(建設業退職金共済事業本部東京支部 ☎3551 5242)
http://www.kentai-kyo.tai/syokukin.go.jp/
都の自動車NOx・PM法買換え特別融資制度など
都では、ディーゼル車対策を促進するために、NOx・PM法の規制対象となるディーゼル車を最新適合車などに買い換える場合、融資をあっせんしています。また、粒子状物質(PM)減少装置の装着補助事業、自動車低公害化促進資金融資も行っています。
時融資事業 18年3月31日まで 補助事業 17年12月28日まで
対都内の中小企業
の事業者の方(都・圏都環境局自動車公害対策部規制課 ☎5388 3535) 融資担当(または ☎5388 3529) (補助担当)
第9コリアンまつり
朝鮮学校と地域住民との親睦を目的としたバザー形式のお祭りです。
時10月23日(日)午前11時〜午後3時(雨天決行)
場東京朝鮮第9初級学校(阿佐谷北1 39 3)
③コリアンフード盛りだくさんのブースをはじめ民族衣装撮影会、雑貨、民芸品コーナーなど(費)無料(当日、直接会場へ)
東京朝鮮第9初級学校 ☎3338 9525
または ☎3338 0097
杉並都税事務所が仮庁舎に一時移転します
庁舎の改修工事に伴い、仮庁舎に一時移転します。
時移転期間 11月7日(月)〜18年3月31日(金)
場〒168 0064 永福1 7 28
(旧都立永福高等学校内)
④杉並都税事務所 ☎3339 31171 (電話番号の変更はありません)
10月は「下水道に油を流さないで!」キャンペーン
都下水道局では、油の排出による下水道管の詰まりや河川・海の水質を守るためのキャンペーンを実施中です。家庭で使った油は①使い切る②吸い取る③ふき取る④固めて捨てるなどして下水道に流さないでください。飲食店は油阻集器を設置してください。
⑤都下水道局西部第一管
理事務所業務課 ☎3366 6957

地域区民センター・区民集会所一覧

Table with 2 columns: 永福和泉地域区民センター ☎5300-9411, 方南区民集会所 ☎3322-4225

Table with 2 columns: 下高井戸区民集会所 ☎5374-6192, 高円寺地域区民センター(セシオン杉並) ☎3317-6611

Table with 2 columns: 和田区民集会所 ☎5340-6272, 阿佐谷地域区民センター ☎3314-7211

Table with 2 columns: 梅里区民集会所 ☎3317-3310, 荻窪地域区民センター ☎3398-9125

Table with 2 columns: 本天沼区民集会所 ☎5310-4633, 西荻地域区民センター ☎3301-0811

Table with 2 columns: 井草地域区民センター ☎3301-7720, 四宮区民集会所 ☎3395-5085

Table with 2 columns: 八城区民集会所 ☎3394-0989, 高井戸地域区民センター ☎3331-7841



# 「みどりの条例」の改正に向けて —みどりの施策の一層の充実を

区では、昭和48年に制定した「みどりの条例」を改正し、みどりの施策を一層充実する必要があると考えています。そこで、条例改正の背景、改正の基本的な考え方、主な改正内容をお知らせし、「杉並区自治基本条例」に基づく区民等の意見提出手続きにより、「ご意見をつかがいます」

問い合わせは、公園緑地課みどりの計画係へ。

## 条例改正の背景

昭和48年に制定された「みどりの条例」は、樹木などの保護指定制度や建築時の緑化計画の届出などを中心に、みどりの保護と育成に一定の役割を果たしてきました。

討委員会報告書 17年3月。この検討委員会で示された「みどりの条例改正の基本的な考え方」を尊重し、以下の考え方に基いて改正を行います。

- 「みどりの定義を見直し、施策の充実を図ります。
- 「みどりは区民共有の財産」という視点を明確にします。
- 区民・事業者などの連携強化、協働をさらに進めます。
- 私的なみどり(民有のみどり)を守るための支援策を充実させます。
- 生態系や生物多様性保全の観点から、多様なみどりのづくりや水循環の回復に向けた施策を行います。

## 主な改正内容

### ①みどりの定義

現在の条例の「みどり」とは、樹木、樹林(竹林を含む)生けがき及び草地をいふ。という定義を、「植物などの生きもの、土や水、農地、草地、樹木、樹林、生けがき、公園、河川、こ

れらに類するものが単独もしくは一体となっているものと変更します。

### ②区の木

現在の「区の木」である杉、アケボノスギ、サザンカは、指定から三年が経過しましたが、区民の皆さんに親しまれていることから、引き続き「区の木」とします。

### ③みどりの区民活動の推進

区民、事業者、区の連携がさらに強化され、緑化などの区民の主体的な活動がますます活発に行われるようになるために、区による区民の地域活動に対する支援の推進、連携と協働の場づくり、仕組みづくりの推進を進める規定を設けます。

### ④みどりの区民管理協定の創設

市民緑地や公開を行う保護樹林などを保全するため、所有者、保全活動を行う区民団体やNPO、区の三者が管理についての協定を締結する制度を新たに設けます。この制度により、

- (1)所有者の維持管理の負担が軽減する
- (2)緑化活動を行

## ご意見をお寄せください

- ① 八ガキ・封書または条例改正概要閲覧場所に設置してある意見用紙に書いて、郵送またはファクス宛5307 0689で10月31日(月)までに公園緑地課みどりの計画係へ。
- ② ご意見には、住所・氏名(在勤の方は勤務先の名称と所在地、在学の方は学校名と所在地も)、事業者は事業所の名称、所在地、代表者の氏名を書いてください。
- ③ 区ホームページの電子掲示板に、「ご意見を書き込む」こともできます。

【開設期間】10月11日(火)～31日(月)

【条例改正概要閲覧場所】公園緑地課 区役所西棟五階(区資料室)区役所西棟二階、区民事務所・分室、駅前事務所、図書館

### ⑤樹木などの保護施策の充実

樹木などの所有者に対して適正な維持管理の努力義務を規定するとともに、区は所有者に対して助言、指導および必要な支援を行うことを規定します。

### ⑥みどりに関する協定の締結

「花咲かせ隊」など、区民との連携と協働を進める中で、必要に応じて新しい協定を締結できるように規定します。

### ⑦地区指定制度の見直し

今の条例のモデル地区の指定制度を、多様な視点に立つた地区を指定できるように制度として見直し、規定します。

### ⑧水循環の回復を図る施策の充実

みどりの定義を見直すことに関連して、地下水のかん養および湧き水の保全などの施策の実施を明確にします。

### ⑨公表制度の見直し

現在の条例では、緑化計画にかかわる違反について公表制度を設けていますが、改正条例では、それに加えて、条例の規定に著しく違反した事例などを公表できるようにします。

### ⑩建築行為などに伴う緑化計画書の提出制度

- (1) 緑化計画書の提出対象の拡大
- (2) 緑化調整基準の特例を設けます。
- (3) 緑化調整基準を満たさない緑化計画について、敷地内に緑化をする地面がないなどの区が定める基準に該当する場合は、屋上・壁面緑化面積を緑地面積に算入できる例外規定を設けます。さらに、それでも緑化調整基準を満たさない緑化計画のうち、区が定める基準に該当する場合は、不足面積を(仮称)植樹委託金に換える特例を適用できる規定を設けます。

## 9月4日

### 杉並区集中豪雨被害

#### 災害援護資金の貸付

9月4日の集中豪雨により水害に遭い、住居や家財に被害を受けた世帯の世帯主の方に、災害援護資金の貸付を行います。

- ③ 三人世帯 六二〇万円
- ④ 四人世帯 七三〇万円
- ⑤ 五人以上は一人増えるごとに七三〇万円に三〇万円を加えた額
- 償還期間 一〇年(うち、据置期間三年)
- 利率 据置期間中は無利子。据置期間後は年0.93%
- 1%(利子分については後日区および都が返します)
- 対9月4日の集中豪雨によって、住宅、家財に被害を受けた世帯の世帯主(連帯保証人が必要です)
- 申12月28日までに、保健福祉部管理課(区役所東棟三階)または各福祉事務所へ(保健福祉部管理課地域福祉係)

【内貸付限度額】家財の価額のおおむね三分の一以上の損害があり、かつ住居の損害がない場合 最高三〇〇万円/住居が半壊した場合 最高三二〇万円

【所得制限】昨年の区民税にかかる総所得金額やその他の所得の合計が次の金額未満の世帯

- ① 一人世帯 二二〇万円
- ② 二人世帯 四三〇万円

#### 義援金を受け付けています

水害義援金の振込口座を開設しています。皆さんのあたたかいご支援を願います。

取扱指定金融機関・口座番号など

- ① みずほ銀行荻窪支店 普通 2627706
- ② 郵便局 001000 5 171619

口座名義

①②とも「杉並区義援金」

受付期間

①②とも10月31日まで

#### 手数料

みずほ銀行の窓口から①に振り込む場合と郵便局の窓口から②へ振り込む場合は無料です。①②ともATM(現金自動預け払い機)や、みずほ銀行以外の金融機関から①へ振り込む場合は手数料がかかります。

次の施設では義援金箱も設置しています

- 区役所一階ロビー、区民事務所、駅前事務所、福祉事務所、保健センター、保健所、図書館
- 収入役室出納係